## 第二十五课

### 单词

泊まる：(自動詞)  
投宿，住宿，过夜  
両親が出張中なので、今日は友達の家に泊まる。 由于双亲出差的缘故，今天在朋友家过夜。

このホテルに一泊泊まるのは高いです。 这个旅馆住一晚的价格很高。

一泊 【いっぱく】 一夜，一宿 泊 【とまり】 住下，过夜，值宿，旅馆。

今晩泊まる所がない。　今晚没有住的地方。  
停泊  
夜になると、たくさんの船が港に泊まっています。一到晚上，就有很多的船停在码头上。

結ぶ：(他動詞)  
系，结  
ネクタイ・靴紐（くつひも）を～ 系 领带/鞋带  
箱にリボンを結ぶ 在箱子上系上缎带  
结合，连接  
神戸と上海を結ぶ直通航路（直通航路：ちょくつうこうろ） 神户和上海之间的直航路线。  
二人を結ぶ絆（絆：きずな） 连接两个人的纽带  
  
取る：（他動詞）  
抄写，记下，印  
ノートを取る 记笔记  
コピーを取る 复印  
拿，取  
明日は郵便局へ荷物を取りに行きます。明天去邮局拿包裹。  
  
生まれる：(自動詞)  
出生，诞生  
子供が生まれます。孩子出生了。  
あの子は貧しい家に生まれました。（貧しい　　まずしい）那个孩子出生在贫穷的家里。  
产生  
疑問が生まれます。产生疑问。  
また新しい国が生まれました。又有新的国家产生了。

貧しい　　　まずしい

眩しい　　まぶしい 闪闪的

渋滞する：(自動詞)  
堵车，停滞不前  
連休になると、高速道路は渋滞します。連休：れんきゅう 一到连休的时候，高速公路就堵车。  
今はラッシュアワーだから、渋滞しますよ。因为现在是上班高峰期（ラッシュアワー），所以很堵。  
  
別に べつに　  
分开，另  
これはそれと別に論じなければなりません。（論じる　ろんじる）这个和那个必须分开讨论。  
彼には別に三万円の収入があります。他另外还有三万日元的收入（收入 しゅうにゅう）。  
并（不），特别 ｛あまり｝  
私は別に行きたくないです。我并不想去。  
別に珍しくない。不怎么珍贵（ 珍しい　　めずらしい）  
――忙しいですか。你忙么？  
――いや、別に。不，不怎么忙。

### 语法-2013.4.11

1. 動詞简体形+名词  
   这里的动词作定语修饰名词。中心词是名词，可作主语，宾语等。  
   这里所指的动词简体形包括动词的基本形及动词的た形两种情况。  
   复习：敬简体对应  
   现在、将来肯定：ますーー原形  
   现在、将来否定：ませんーーない形  
   过去肯定：ましたーーた形  
   过去否定：ませんでしたーーなかった形  
   ① 动词的基本形修饰名词时，表示某种习惯或将要发生的动作；  
   李さんが住むところ。小李住的地方  
   張さんが知らないところ。小张不知道的地方  
   それは田中さんが乗る飛行機です。那是田中乘坐的飞机。  
   あれはよく泳ぐプールです。那是经常游泳的游泳池。よく　频率副词  
   ② 动作的た形修饰名词时，表示动作或者事情已经发生过了。  
   これは母が作った料理です。这是妈妈做的料理。  
   それは日本で撮った写真です。那是在日本拍的照片。  
   これは兄が東京で買った本です。这是哥哥在东京买的书。  
   補充：  
   除了动词的基本形及动词的た形可修饰名词外，动词的ている形也可修饰名词，表示正在进行的动作。例：  
   今　走っている車。现在正在疾驰的车 （跑 走る）  
   飛んでいる鳥。

練習：这是我向小王借的字典。これは王さんから借りた辞書です。/これは私が王さんに借りた辞書です。

这是我从妈妈那儿得到的表/这是妈妈送给我的表。　これは母にもらった時計です。  
～は～に～をもらう　当受益者为己方时使用。

这是开往横滨的电车吗？ これは　横浜に　行く　電車ですか。

地名+行き（ゆき）去往哪里的什么……

２． 动词简体形+名词 は　名词 です　……是……  
　　动词简体形+名词 は　形容詞 です ……怎么样  
动词简体形作定语修饰名词构成名词短语，后接は作主语，后面的名词、形容词作宾语。  
森さんが今回飼うペットは犬です。小森这回将要饲养的宠物是狗。  
昨日小野さんがあった女の子は李さんです。昨天，小野去见的女孩子是小李。  
私が買った車はこれです。我要买的车是这个。  
私が作る料理はまずいです。我做的料理难吃。  
日本語を教える先生は王さんです。教日语的老师是小王。  
昨日私が見た映画はとても面白かったです。昨天，我看的电影很有趣。

練習：

小王画的画很漂亮。王さんが描いた絵をとてもきれいです。

漂亮　 美しいーーうつくしい 描くーー描いた　（描く えがく）

人们打扫过的街道很干净。　人たちが掃除した町はきれいです。　（人々　ひとびと）

街道　 かいどう　町　　まち

那里的建筑物是学校的食堂。 あそこにある建物は学校の食堂です

建立 立つ　　たつ

昨天父亲买的相机很便宜。 昨日　父さんが　買ったカメラは　安かったです。

３．动词简体形+名词 　を・に・から　动词  
由动词小句修饰名词构成的名词短语在句子中做主语以外的其他成分，有时在一个句子中可以出现多个动词小句修饰名词的情况。  
注意：动词小句中的主语只能用が、不能用は。  
日本で作った車をアメリカに売ります。把在日本制造的车卖到美国。  
オーストラリアへ留学に行った弟に葉書を送りました。把明星片送给在澳大利亚留学的弟弟。  
私が知らない会社から募集広告（ぼしゅうこうこく）が来ました。一家不认识的公司给我发来了招聘广告。

イギリスから来た同僚と一緒に仕事を完成しました。和从英国来的同事一起完成了工作  
日本で買った本をアメリカから帰った友達に贈りました。把从日本买的书送给了从美国回来的朋友。

練習： 美国制造的车比日本制造的大。

アメリカ製の車は日本製の車より大きいです。　（制　せい）  
 アメリカで造った車は日本のより大きいです。

我把朋友送给我的手表弄丢了

私は　友達から もらった 時計を 失くしました。 （失くす　なくす）

请把书架上的字典给我看一下。

本棚にある辞书を見せてください。

本棚の上にある辞書を見せてください。

我想买款式新的鞋。

私はデザインが新しい靴を買いたいです。

1. 小句（一类形容词、二类形容词、名词）+名词  
   形容词修饰名词时，一般表示某事物的性质或特征。  
   其接续是：  
   ～が一类形容词+名词  
   ～が二类形容词+な+名词  
   名词+の+名词  
   デザインが新しい携帯電話を買いたいです。想买设计新颖的的电话。  
   窓が大きいビルは何ですか。窗户很大的大楼在哪儿？  
   日本では中国の料理が好きな人がたくさんいます。在日本喜欢中国料理的人很多。  
   世界で資源が豊かな国が多いです。（資源　　しげん）世界上资源丰富的国家很多。

～は～にあります・います 什么在那儿。   
 ～に～があります・います 在那儿有什么。  
職業が通訳の女の子が来ました。 职业是口译的女孩来了。

職業　　しょくぎょう 通訳　つうやく

我要在樱花盛开的季节去赏花。花見　　はなみ

私は桜が咲く季節に花見に行きたい。/私は桜が綺麗な季節に花見に行く。

课长给去旅行的人发票。

課長は　旅行に行く人に チケットをあげる。

我给去日本留学的学生打电话。

私は日本へ留学した学生に電話をかける。